



77  
MIB  
10 1995

**NOTICE OF APPROVAL**

**AVIS D'APPROBATION**

Issued by statutory authority of the Minister of Industry,  
Science and Technology for:

Émis en vertu du pouvoir statutaire du ministre de  
l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, pour:

**CATEGORY OF DEVICE:**

**CATÉGORIE D'APPAREIL:**

Volume Measure

Mesure du volume

**APPLICANT / REQUÉRANT:**

**MANUFACTURER / FABRICANT:**

Mayfield Metal Products  
1755 Speedsville Road  
Cambridge, Ontario  
N3H 4R6

Simon's Manufacturing Company  
571 Talbot Avenue  
Winnipeg, Manitoba

Mayfield Metal Products  
1755 Speedsville Road  
Cambridge, Ontario  
N3H 4R6

**MODEL(S) / MODÈLE(S):**

See Rating / Voir classement

**RATING / CLASSEMENT:**

Volume

¼ pint/chopine

½ pint/chopine

1 pint/chopine

1 quart/pinte

½ gallon/gallon

1 gallon/gallon

**NOTE:** This approval applies only to devices, the design, composition, construction and performance of which are, in every material respect, identical to that described in the material submitted, and that are typified by samples submitted by the applicant for evaluation for approval in accordance with sections 14 and 15 of the Weights and Measures Regulations. The following is a summary of the principal features only.

#### SUMMARY DESCRIPTION:

The approved devices are metal cylindrical measures in Imperial volumes from 1/4 pint to 1 gallon. The device is a cylindrical measure with a reinforcing band circling the top of the body of the measure. The measure is fitted with a rigid pour lip and handle.

#### MATERIALS OF CONSTRUCTION

- tin-plated steel
- galvanized steel
- stainless steel
- copper

#### REVISION

Revision 1 adds Mayfield Metal Products as a manufacturer, and galvanized, stainless steel and copper as materials of construction.

#### EVALUATED BY

SD.WA 115 Rev. 1  
John Makin  
Complex Approvals and Calibration Technologist  
Tel: (613) 952-0667

**REMARQUE:** Cette approbation ne vise que les appareils dont la conception, la composition, la construction et le rendement sont identiques, en tout point, à ceux qui sont décrits dans la documentation reçue et pour lesquels des échantillons représentatifs ont été fournis par le requérant aux fins d'évaluation, conformément aux articles 14 et 15 du Règlement sur les poids et mesures. Ce qui suit est une brève description de leurs principales caractéristiques.

#### DESCRIPTION SOMMAIRE:

Il s'agit de mesures cylindriques en métal pour des volumes de 1/4 chopine à 1 gallon, système impérial. Une bague de consolidation est placée au haut et au bas de la mesure. Cette dernière est équipée d'un bec verseur rigide et d'une poignée.

#### MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

- acier étamé
- acier galvanisé
- acier inoxydable
- cuivre

#### RÉVISION

La révision 1 vise à ajouter le fabricant Mayfield Metal Products et l'acier galvanisé, l'acier inoxydable et le cuivre comme matériaux de construction.

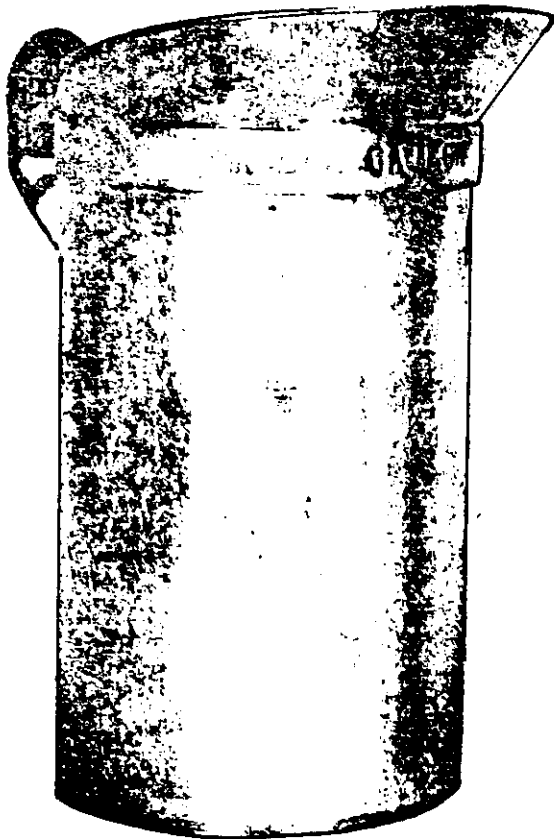
#### ÉVALUÉ PAR

SD.WA 115 Rév. 1  
John Makin  
Technologue en étalonnage et approbations complexes  
Tél: (613) 952-0667

SUMMARY DESCRIPTION: Cont'd

DESCRIPTION SOMMAIRE: Suite

1 Gallon



1/2 Gallon



**APPROVAL:**

The design, composition, construction and performance of the device type(s) identified herein have been evaluated in accordance with regulations and specifications established under the Weights and Measures Act. Approval is hereby granted accordingly pursuant to subsection 3(1) of the said Act.

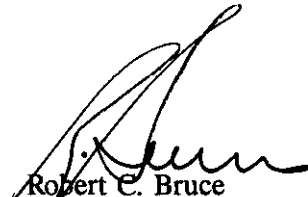
The marking, installation and manner of use of trade devices are subject to inspection in accordance with regulations and specifications established under the Weights and Measures Act. Requirements relating to marking are set forth in sections 18 to 26 of the Weights and Measures Regulations. Installation and use requirements are set forth in Part V and in specifications established pursuant to section 27 of the said Regulations. A verification of conformity is required in addition to this approval. Inquiries regarding inspection and verification should be addressed to the local inspection office of Industry Canada.

Robert C. Bruce  
Director, Weights and Measures

**APPROBATION:**

La conception, la composition, la construction et le rendement du(des) type(s) d'appareils identifié(s) ci-dessus, ayant fait l'objet d'une évaluation conformément au Règlement et aux prescriptions établis aux termes de la Loi sur les poids et mesures, la présente approbation est accordée en application du paragraphe 3(1) de ladite Loi.

Le marquage, l'installation, et l'utilisation commerciales des appareils sont soumis à l'inspection conformément au Règlement et aux prescriptions établis aux termes de la Loi sur les poids et mesures. Les exigences de marquages sont définies dans les articles 18 à 26 du Règlement sur les poids et mesures. Les exigences d'installation et d'utilisation sont définies dans la partie V et dans les prescriptions établies en vertu de l'article 27 dudit règlement. Une vérification de conformité est requise. Toute question sur l'inspection et la vérification de conformité doit être adressée au bureau local d'Industrie Canada.



Robert C. Bruce  
Directeur, Poids et mesures

Date:

FEB 10 1995